

# གྲོགས་པོ་གསུམ། Three Friends

## Vocabulary བསྟན་གསར་བ།

are ཡིན། ཡོད། རེད།

good བཟང་བོ།

friend གྲོགས་པོ།

they ཁོ་ཚོ།

grade ལོ་རིམ།

one དང་པོ།

student སློབ་མ།

in རང་དུ།

elementary མང་གཞི།

school སློབ་གྲྭ།

like དགའ་བ།

learn སློང་བ།

Chinese རྒྱ་ཡིག།

prefer དགའ་ཕྱོགས།

is ཡིན།

study སློབ་སློང།

Tibetan བོད་ཡིག།

English དབྱིན་ཡིག།

but འོན་ཀྱང།

help རོགས་རམ།

each other ཕན་ཚུན།

class སློབ་ཐུན།

after རྗེས་ནས།

always རྒྱུན་དུ།

return ཕྱིར་ལོག་པ།

to ལ།

home ཡུལ།

together མཉམ་དུ།

back ཕྱིར་ལོག་པ།

dream སྤྲུལ་སྤུངས།

same འདྲ་བ།

university སློབ་ཆེན།

friendship མཇོང་བརྟེན།

forever རྣམ་ཡང།

## གྲོགས་པོ་གསུམ།

Text སློབ་ཚན།

ཚོ་རིང་དང་བཀྲ་ཤིས། བཟུན་པ་གསུམ་ནི་གྲོགས་པོ་བཟང་བོ་ཡིན། ཁོ་ཚོ་སློབ་ཆུང་ལོ་རིམ་དང་པོའི་  
སློབ་མ་ཡིན། ཚོ་རིང་རྒྱ་ཡིག་སློང་རྒྱུ་དགའ་བོ་ཡོད། བཀྲ་ཤིས་ཀྱི་དགའ་ཕྱོགས་ནི་བོད་ཡིག་སློང་རྒྱུ་དེ་  
ཡིན། བཟུན་པ་ཆེས་དགའ་ས་ནི་དབྱིན་ཡིག་ཡིན། ཡིན་ནའང་། ཁོ་ཚོས་ཕན་ཚུན་ལ་རོགས་རམ་བྱས་  
ནས་སློབ་སློང་བྱེད་པར་དགའ། སློབ་གྲྭ་གོལ་རྗེས་ཁོ་ཚོ་རྒྱུན་དུ་ཡུལ་ལ་མཉམ་དུ་ལོག་བཞིན་ཡོད་པ་  
དང་། ཕྱིར་སློབ་གྲྭར་འང་མཉམ་དུ་ཡོང་བཞིན་ཡོད། ཁོ་ཚོའི་སྤྲུལ་སྤུངས་ནི་མ་འོངས་བར་སློབ་ཆེན་  
གཅིག་དུ་འགྲིམ་རྒྱུ་དང་། མཇོང་བརྟེན་རྣམ་ཡང་འགྱུར་བ་མེད་པ་ཡིན།

Tshe ring, Bkra shis, and Bstan ba are good friends. They are grade one students in elementary school. Tshe ring likes to learn Chinese. Bkra shis prefers to study Tibetan. Studying English is Bstan ba's favorite [class]. But they like to help each other to learn their classes. After school they always return home together. And return to school together every morning. They dream to go to the same university and their friendship to be forever.

## ཚིགས་གྲུབ། Sentences

Tshe ring, Bkra shis and Bstan ba are good friends. ཚེ་རིང་དང་བཀྲ་ཤིས། བསྟན་པ་གསུམ་ནི་གྲོགས་པོ་  
བཟང་པོ་ཡིན།

They are grade one students in elementary school. ཁོ་ཚོ་སློབ་ཚུང་ལོ་རིམ་དང་པོའི་སློབ་མ་ཡིན།

Tshe ring likes to learn Chinese. ཚེ་རིང་གྱི་ཡིག་སློབ་རྒྱ་རྒྱུ་ཡིན།

Bkra shis's prefers to study Tibetan. བཀྲ་ཤིས་ཀྱི་དགའ་ཕྱོགས་ནི་བོད་ཡིག་སློབ་རྒྱུ་ཡིན།

Studying English is Bstan ba's favorite. བསྟན་པའི་དགའ་ཕྱོགས་ནི་དབྱིན་ཡིག་སློབ་རྒྱུ་ཡིན།

They like to help each other learn their classes. ཁོ་ཚོས་ཕན་ཚུན་ལ་རོགས་བྱས་ནས་སློབ་སློབ་བྱེད་པར་  
དགའ།

They always return home together. ཁོ་ཚོ་ནམ་ཡང་མཉམ་དུ་ཡུལ་ལ་ལོག་བཞིན་ཡོད།

They return to school every morning. ཁོ་ཚོ་སྤྱིར་སློབ་གྲྲ་མཉམ་དུ་ལོག་བཞིན་ཡོད།

They dream they will go to the same university. ཁོ་ཚོའི་སྤུགས་བསམ་ནི་སློབ་ཆེན་གཅིག་ལ་འགྲིམས་  
ཐུབ་རྒྱུ་ཡིན།

They hope their friendship will go on forever. ཁོ་ཚོས་ནམ་ཡང་མཇུག་བཅའ་བཞེ་མི་འགྱུར་བའི་རེ་བ་  
བྱེད་བཞིན་ཡོད།

## དྲི་བ། Questions

Who are good friends? སུ་གྲོགས་པོ་བཟང་བོ་ཡིན།

Tshe ring, Bkra shis and Bstan ba are good friends ཚེ་རིང་དང་བཀྲ་ཤིས།

བསྟན་པ་གསུམ་ནི་གྲོགས་པོ་བཟང་བོ་ཡིན།

Which grade are they in? ཁོ་ཚོ་ལ་རིམ་དུ་བ་ཡིན།

They are in grade one. ཁོ་ཚོ་ལ་རིམ་དང་པོ་ཡིན།

What does Tshe ring like to learn? ཚེ་རིང་ཅི་ཞིག་སློབ་པར་དགའ།

Tshe ring likes to learn Chinese. ཚེ་རིང་རྒྱ་ཡིག་སློབ་པར་དགའ།

Which is Bkra shis's prefer? བཀྲ་ཤིས་ཀྱི་དགའ་ཕྱོགས་ནི་ཅི་ཞིག་ཡིན།

Bkra shis's prefers to study Tibetan. བཀྲ་ཤིས་ཀྱི་དགའ་ཕྱོགས་ནི་བོད་ཡིག་སློབ་རྒྱུ་དེ་ཡིན།

Whose favorite is learning English? སུ་དབྱེན་ཡིག་སློབ་པར་དགའ།

Bstan ba's favorite is learning English. བསྟན་པ་དབྱེན་ཡིག་སློབ་པར་དགའ།

Do they like to help each other to learn their classes?

ཁོ་ཚོ་ཕན་ཚུན་ལ་རོགས་རམ་བྱས་ནས་སློབ་སྦྱོང་བྱེད་དགའ་འཇམ།

Yes they do. ཁོ་ཚོ་ཕན་ཚུན་ལ་རོགས་རམ་བྱེད་པར་དགའ།

Where do they always return to? ཁོ་ཚོ་ནམ་རྒྱུན་གང་ལ་ལོག་བཞིན་ཡོད།

They always return home. ཁོ་ཚོ་ནམ་རྒྱུན་ཡུལ་ལ་ལོག་བཞིན་ཡོད།

What do they do every morning? ཁོ་ཚོ་ནམ་རྒྱུན་ཞོགས་པར་ཅི་ཞིག་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

They return to school every morning. ཁོ་ཚོ་ནམ་རྒྱུན་ཞོགས་པར་སྤྱིར་སློབ་གྲྭར་ལོག་བཞིན་ཡོད།

What do they dream? ཁོ་ཚོ་འདི་ཕྱགས་བསམ་ནི་ཅི་ཞིག་ཡིན།

They dream of going to go to the same university. ཁོ་ཚོ་འདི་ཕྱགས་བསམ་ནི་སློབ་ཆེན་གཅིག་ལ་འགྲོམ་རྒྱུ་དེ་ཡིན།

Do they hope their friendship will go on forever? ཁོ་ཚོ་ས་གྲོགས་པོའི་མཇེའ་བརྟེན་མ་ཡང་མི་འགྱུར་

བའི་རེ་བ་བྱེད་བཞིན་ཡོད་དམ།

Yes they do. ཁོ་ཚོ་ས་རེ་བ་བྱེད་བཞིན་ཡོད།